

HALLELUJAH! PRAISE GOD!

*Psalm 146**Dwight Armstrong*

1. Sing un - to the E - ter - nal, Sing your prais - es to
 2. Sing un - to the E - ter - nal, Give your prais - es to
 3. Sing un - to the E - ter - nal, Let your hope be in

Him; Put your trust not in mor - tals, for in them is no
 Him; He it was who made heav - en, earth and sea and all
 Him; He re - mains true for - ev - er; He gives jus - tice to

CHORUS

help.
 things. Hal - le - lu - jah! Praise God! The E - ter - nal shall
 all.

reign! He shall reign for all a - ges; Our King and our God!

82. АЛЕЛУЈА!

(HALLELUJAH! PRAISE GOD!)

Псалам 146.

ВЕЧНОМ ГОСПОДУ ПОЈТЕ, ХВАЛУ ПЕВАЈТЕ МУ,
У ЧОВЕЧЈУ СЕ ПОМОЋ НЕ ПОУЗДАЈТЕ ВИ.

Рефрен:

АЛЕЛУЈА, БОГ НАШ БИЋЕ ДОВЕКА КРАЉ,
ГОСПОД ВЛАДАЋЕ ВЕЧНО НАД СВИМ КОЛЕНИМА!

ВЕЧНОМ ГОСПОДУ ПОЈТЕ, ХВАЛУ ДАЈТЕ МУ СВИ,
ЈЕР ОН СТВОРИ НЕБЕСА, ЗЕМЉУ И МОРА СВА.

(Рефрен)

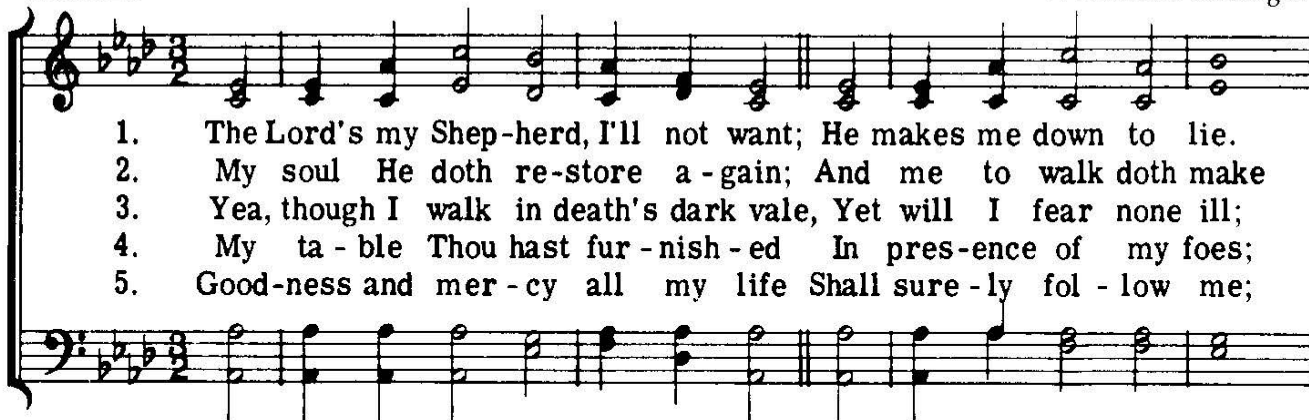
ВЕЧНОМ ГОСПОДУ ПОЈТЕ, НЕК` ОН БУДЕ ВАШ НЀД,
ВЕРУ ДРЖИ ОН УВЕК, ПРАВДУ ТЛАЧЕНОМ ДЀ.

(Рефрен)

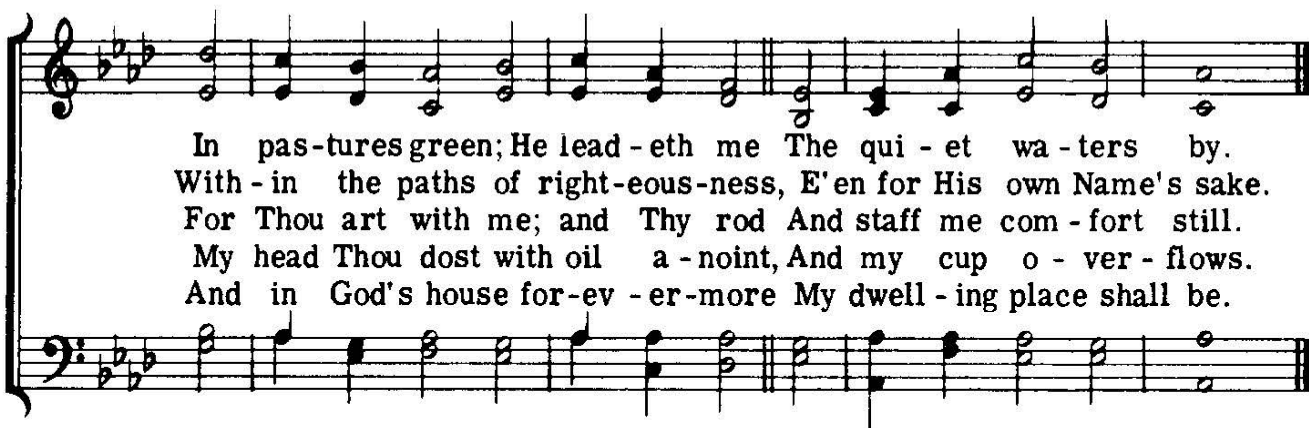
THE LORD'S MY SHEPHERD

Psalms 23

William H. Havergal



1. The Lord's my Shep-herd, I'll not want; He makes me down to lie.
2. My soul He doth re-store a-gain; And me to walk doth make
3. Yea, though I walk in death's dark vale, Yet will I fear none ill;
4. My ta-ble Thou hast fur-nish-ed In pres-ence of my foes;
5. Good-ness and mer-cy all my life Shall sure-ly fol-low me;



In pas-tures green; He lead-eth me The qui-et wa-ters by.
With-in the paths of right-eous-ness, E'en for His own Name's sake.
For Thou art with me; and Thy rod And staff me com-fort still.
My head Thou dost with oil a-noint, And my cup o-ver-flows.
And in God's house for-ev-er-more My dwell-ing place shall be.

83. ГОСПОД ЈЕ ПАСТИР МОЈ

(THE LORD'S MY SHEPHERD)

Псалам 23.

НИШТА МИ НЕ НЕДОСТАЈЕ – ГОСПОД ЈЕ ПАСТИР МОЈ,
КРАЈ ТИХЕ ВОДЕ ПАСЕ МЕ НА ПАШИ ЗЕЛЕНОЈ.

ДУШУ МИ ОН ОКРЕПЉУЈЕ, ВОДИ МЕ СТАЗАМА,
ПРАВЕДНИМ ПУТЕМ ВОДИ МЕ РАД` СВОЈЕГ ИМЕНА.

КРЕНЕМ ЛИ ЈА У СМРТНИ ДО, ОД ЗЛА НЕ БОЈИМ СЕ,
ЈЕР ТИ СИ СА МНОМ И ТВОЈ ШТАП С ПАЛИЦОМ ХРАБРИ МЕ!

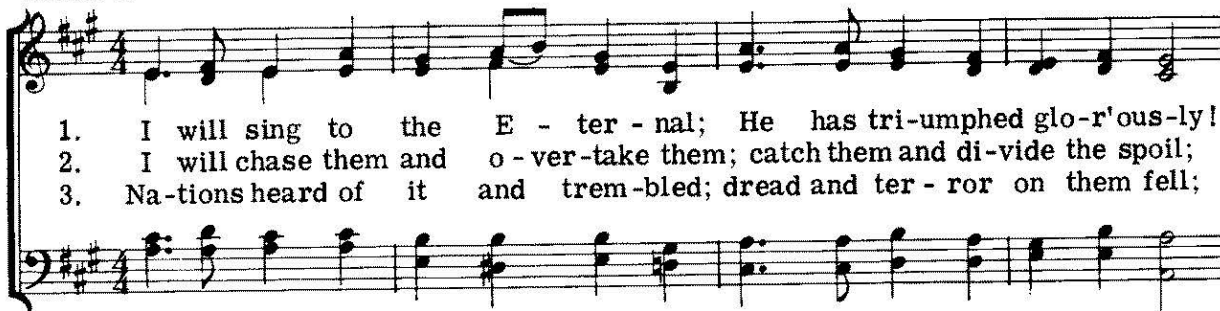
ТРПЕЗУ ТИ МИ ПОСТАВЉАШ ПРЕД ЛИЦЕМ ДУШМАНА,
ЛИЦЕ МИ УЉЕМ ПОМАЗА, ЧАША МИ ПРЕПУНА.

МИЛОСТ, ДОБРОТА МЕНЕ ЋЕ САВ ЖИВОТ ПРАТИТИ
И У ГОСПОДЊЕМ ДОМУ ЋУ СВАГДА ПРЕБИВАТИ.

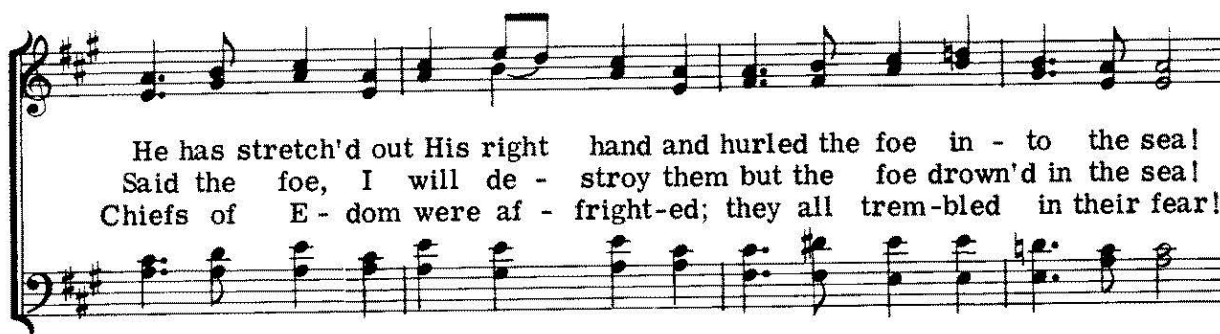
I WILL SING TO THE ETERNAL

Exodus 15

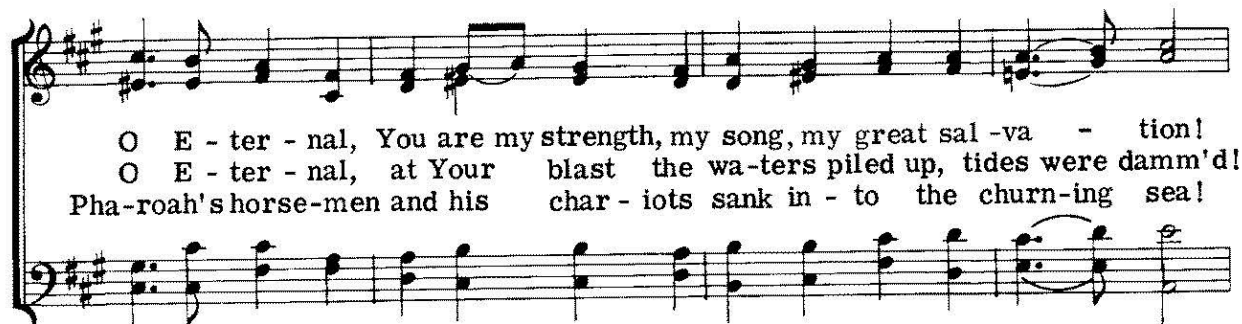
Dwight Armstrong



1. I will sing to the E - ter - nal; He has tri-umphed glo-r'ous-ly!
 2. I will chase them and o-ver-take them; catch them and di-vide the spoil;
 3. Na-tions heard of it and trem-bled; dread and ter - ror on them fell;



He has stretch'd out His right hand and hurled the foe in - to the sea!
 Said the foe, I will de - stroy them but the foe drown'd in the sea!
 Chiefs of E - dom were af - fright-ed; they all trem-bled in their fear!



O E - ter - nal, You are my strength, my song, my great sal - va - tion!
 O E - ter - nal, at Your blast the wa-ters piled up, tides were damm'd!
 Pha-roah's horse-men and his char - iots sank in - to the churn-ing sea!



The E - ter-nal, He is my God and I will glo - ri - fy His name!
 O E - ter-nal, who is like You, glo - ri - ous in ho - li-ness?
 The E - ter-nal led His peo - ple o - ver dry land thru the sea!

84. ЗАПЕВАЋУ ГОСПОДУ

(I WILL SING TO THE ETERNAL)

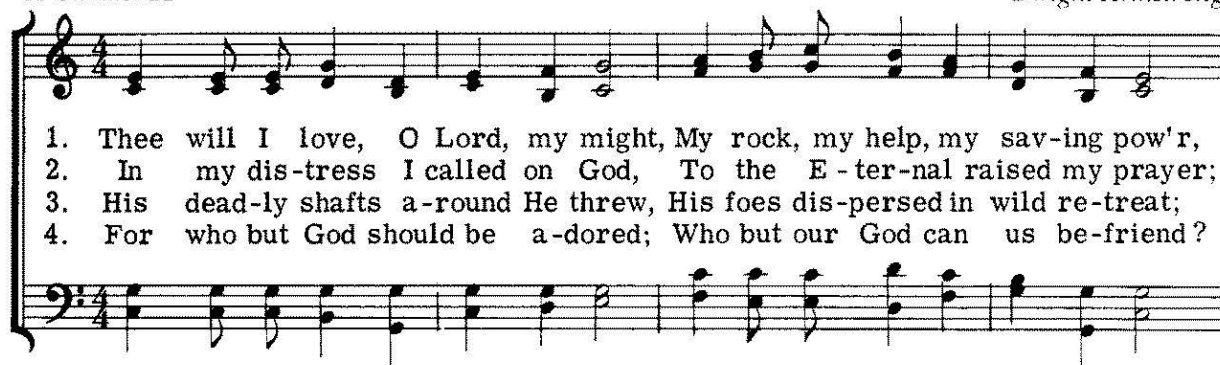
Књига друга - Излазак 15

ЗАПЕВАЋУ ГОСПОДУ ЈА, ЈЕР СЕ СЛАВНО ПРОСЛАВИ;
ДЕСНИЦА ЈЕ, ГОСПОДЕ, ТВОЈА, ДУШМАНИНА САТРЛА.
ГОСПОДЕ, ТИ СИ СИЛА МОЈА, ПЕСМА И СПАСЕЊЕ.
ОН ЈЕ БОГ МОЈ И ОЦА МОГА, ЈА ЋУ ЊЕГА СЛАВИТИ!

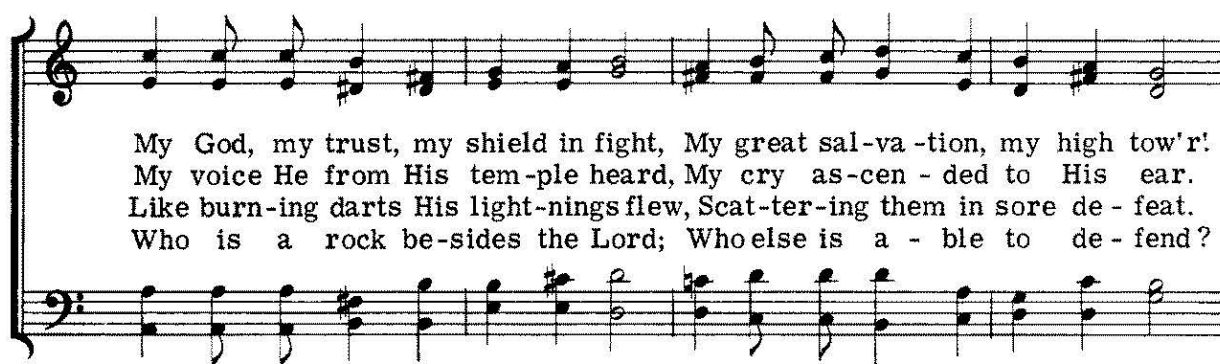
ДУШМАН РЕЧЕ: „ТЕРАЋУ ИХ, СТИГНУЋУ, ПЛЕН ДЕЛИЋУ,
РУКОМ ЊИХ ИСТРЕБИЋУ ЈА!“, АЛ` У МОРЕ УТОНУ.
ОД ТВОГ ДАХА ДИГОШЕ СЕ ВОДЕ КАО ЗИДОВИ,
ВЕЧНИ БОЖЕ, КО ЈЕ К`О ТИ СЛАВАН БОГ У СВЕТОСТИ?

ЧУВШИ ТО УЗДРХТАШЕ ЉУДИ, МУКА СНАЂЕ НАРОДЕ,
СТРАХ И ТРЕПЕТ СПОПАДЕ ТАД ЕДОМСКЕ СТАРЕШИНЕ;
КОЊАНИЦИ ФАРАОНА С КОЛИМА ПОТОНУШЕ,
АЛ` ЈЕ СУВИМ ПУТЕМ ПО МОРУ ИЗВЕО БОГ НАРОД СВОЈ!

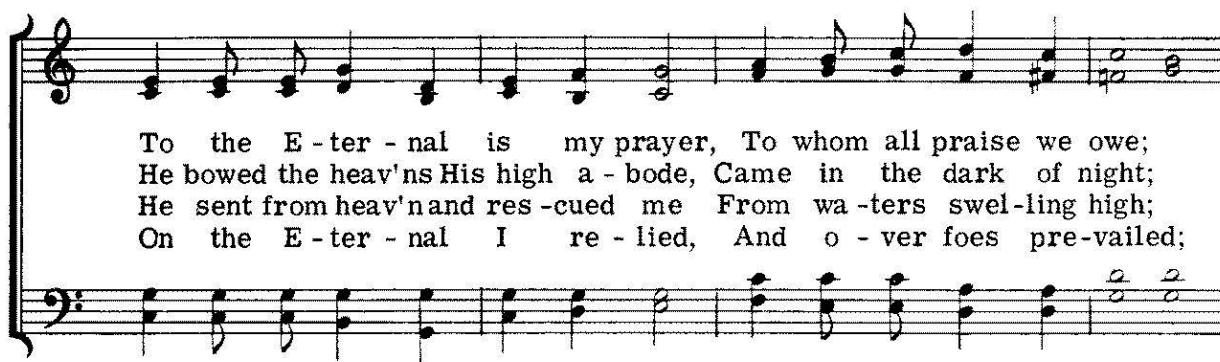
THEE WILL I LOVE, O LORD

*II Samuel 22**Dwight Armstrong*


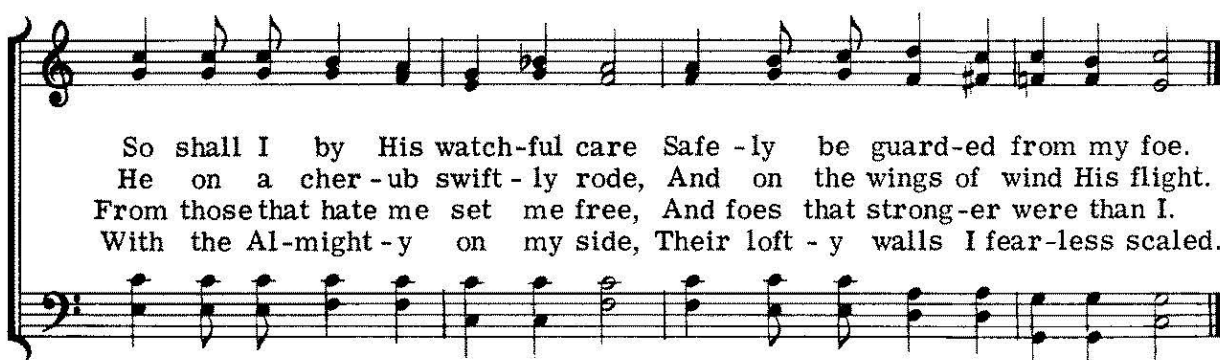
1. Thee will I love, O Lord, my might, My rock, my help, my sav-ing pow'r,
 2. In my dis-tress I called on God, To the E-ter-nal raised my prayer;
 3. His dead-ly shafts a-round He threw, His foes dis-persed in wild re-treat;
 4. For who but God should be a-dored; Who but our God can us be-friend?



My God, my trust, my shield in fight, My great sal-va-tion, my high tow'r!
 My voice He from His tem-ple heard, My cry as-cen-ded to His ear.
 Like burn-ing darts His light-nings flew, Scat-ter-ing them in sore de-feat.
 Who is a rock be-sides the Lord; Who else is a-ble to de-fend?



To the E-ter-nal is my prayer, To whom all praise we owe;
 He bowed the heav'n's His high a-bode, Came in the dark of night;
 He sent from heav'n and res-cued me From wa-ters swel-ling high;
 On the E-ter-nal I re-lied, And o-ver foes pre-vailed;



So shall I by His watch-ful care Safe-ly be guard-ed from my foe.
 He on a cher-ub swift-ly rode, And on the wings of wind His flight.
 From those that hate me set me free, And foes that strong-er were than I.
 With the Al-might-y on my side, Their loft-y walls I fear-less scaled.

85. ХВАЛИЋУ ТЕБЕ, ГОСПОДЕ

(THEE WILL I LOVE, O LORD)

22. поглавље Друге књиге Самуилове

ХВАЛИЋУ ТЕБЕ, ГОСПОДЕ, СТЕНО СПАСЕЊА МОЈЕГА;
ЗАКЛОН И УТОЧИШТЕ СИ, СПАСИТЕЉ И ИЗБАВИТЕЉ.
УСКЛИКНУХ БОГУ ТАДА ЈА: „ГОСПОДЕ, БУДИ ХВАЉЕН!“
И ОН МЕ ОСЛОБОДИ ТАД ОД СВАКОГ МОЈЕГ ДУШМАНА.

ГОСПОДА ПРИЗВАХ НЕВОЉАН, БОГУ ПОВИКАХ СВОЈЕМУ;
ИЗ ДВОРА СВОГ ОН ЧУ ГЛАС МОЈ, ВАПАЈ ДО УХА ДОЂЕ МУ.
САВИ НЕБЕСА И СИЋЕ, МРАК МУ ПОД НОГОМ БЕШЕ,
НА ХЕРУВИМА СЕДЕ ОН, НА КРИЛУ ВЕТРА ПОЛЕТЕ.

КАД ПУСТИ СТРЕЛЕ СВОЈЕ ОН, РАЗМЕТНУ МОЈЕ ДУШМАНЕ;
КАД ПУСТИ МУЊЕ С НЕБА ОН, РАЗАСУ ИХ К`О ПРАШИНУ.
РУКУ С ВИСИНЕ ПРУЖИ ТАД, ИЗБАВИ МЕ ИЗ ВОДА;
ИЗБАВИ МЕ ОД ДУШМАНА, ОД ЈАЧИХ ПРОТИВНИКА СВИХ.

КО ЈЕ БОГ, ОСИМ ГОСПОДА? КО ЋЕ НАС СНАГОМ ОПАСАТ`?
КО НАМ ЈЕ СТЕНА СЕМ БОГА? КО ЋЕ НАС БРАНИТ` СЕМ ЊЕГА?
ОСЛОНИХ СЕ НА БОГА ЈА, НЕПРИЈАТЕЉА СВЛАДАХ.
КАДА ЈЕ ВЕЧНИ БОГ СА МНОМ, БЕДЕМЕ ТВРДЕ ПРЕСКАЧЕМ!

BLOW THE HORN, LET ZION HEAR!

Joel 2

Dwight Armstrong

1. Blow the horn, let Zi - on hear, for God's day is now at hand;
 2. Fire be-fore them shall de-vour, flames a-blaze are left be - hind;
 3. Peo - ple are faint at their sight, for they run like might - y men,
 4. They up - on the cit - y leap, break thru wea - pons each un - harmed

Let the peo - ple trem-ble in this day of clouds and gloom-i - ness;
 Such as E - den was shall become a wil - der-ness that's des - o - late;
 Mov - ing each on his own way they do not tan - gle in their paths,
 Run up on the walls and climb in hous - es thru the win-dows leap;

Troops so great and might-y strong, there has nev - er been the like;
 Like the noise of char - i - ots; and as horse-men do they run;
 Each does fol - low his own line, climb-ing walls like men of war;
 Earth is quak-ing as they come, heav - en shake, stars cease to shine;

Noth - ing shall es-cape as they de - vour the stub-ble on their way.
 Noth - ing shall es-cape as they de - vour the stub-ble on their way.
 Then they charge as war-riors and ad - vance like fight-ers on their way.
 Then the'E - ter - nal thun-ders and the sun and moon be-come both black!

86. ТРУБИТЕ НА СИОНУ!

(BLOW THE HORN, LET ZION HEAR!)

2. поглавље Књиге пророка Јоила

ТРУБИТЕ НА СИОНУ, ЈЕР ИДЕ ДАН ГОСПОДЊИ!

НЕК` ЗАДРХТЕ ЉУДИ СВИ У ДАН МАГЛЕ И ОБЛАКА!

ИДЕ НАРОД ВЕЛИКИ, КАКВОГ НИКАД НЕ БЕШЕ;

НИШТА НЕЋЕ УТЕЋИ - К`О СТРЊИКУ СВЕ САЖИЖУ!

ПРЕД ЊИМ ОГАЊ ПРОЖДИРЕ, А ЗА ЊИМ ЈЕ ПЛАМЕН ЉУТ;

ЗЕМЉА БЕШЕ К`О ЕДЕН, А САД ПОСТАДЕ ПУСТИЊА!

ТОПОТ КОЛА ЧУЈЕ СЕ, К`О ЈАХАЧИ ЈУРЕ СВИ;

НИШТА НЕЋЕ УТЕЋИ - К`О СТРЊИКУ СВЕ САЖИЖУ!

ПРЕД ЊИМ ДРХТЕ НАРОДИ, СВА ЛИЦА ПРЕБЛЕДЕШЕ;

СВАКИ ИДЕ СВОЈИМ ПУТЕМ, НЕ ТИСКА СЕ С ДРУГИМА;

СВАКИ ПАЗИ НА СВОЈ РЕД, ПЕЊУ СЕ УЗ ЗИДИНЕ;

К`О ЈУНАЦИ РАТУЈУ, К`О РАТНИЦИ ЈУРИШАЈУ.

НАЛЕЋУ НА МАЧЕВЕ И БЕЗ РАНА ПРОЛАЗЕ;

УЛАЗЕ У ГРАДОВЕ И У КУЋЕ КРОЗ ПРОЗОРЕ;

ЗЕМЉА С НЕБОМ ТРЕСЕ СЕ, ЗВЕЗДЕ СЕ УГАСИШЕ!

ГОСПОД ГЛАС СВОЈ ПУСТИЋЕ - ТАД КО ЋЕ МУ ОДОЛЕТИ!?